

بسم الله الرحمن الرحيم



((مذكرة تفاهم وتعاون علمي وثقافي))

بين كلية السلام الجامعية في جمهورية العراق  
كلية الكوت الجامعية في جمهورية العراق  
نظراً لأهمية التعليم ولكونه عاملًا من عوامل التنمية الشاملة وركيزة مهمة  
في بناء المجتمع ولرغبة الطرفين بإبرام مذكرة تفاهم علمي وثقافي من أجل  
تعزيز العلاقات في المجالات الأكademية والعلمية والثقافية وتبادل الخبرات  
والاستشارات والأفادة المشتركة من إمكانات الطرفين وتفعيل الروابط  
المعرفية والانسانية والعلمية التي تصب في خدمة البلدين وتفعيل الحوار  
الثقافي فقد أتفقا الطرفان على الآتي :

المادة الأولى

يتبادل الطرفان المتعاقدان زيارات أعضاء الهيئة التدريسية وفق المجالات  
الآتية :

1. اجراء بحوث مشتركة ولمدة تتراوح ما بين (1-3) شهر.
2. تبادل الخبرات والقاء المحاضرات لمدة تتراوح ما بين (1-4) أسابيع .
3. التدريس لمدة فصل دراسي واحد .
4. تنفذ البنود في هذه المجالات وفقاً للأنظمة الداخلية لكل من الجامعتين  
المتعاقدتين وبعد الموافقة الخطية لكل من رئيسيهما ويراسلات مسبقة في  
ذلك .

المادة الثانية

تسعي الجامعتان لإثبات العمل والتعاون مع المؤسسات البحثية والانتاجية  
للتدريب والتخطيط وتعريفها لخريجها وطلبتها .



٢٠٢٠/٢/١٩

٢٠٢٠/٢/١٩



المادة الثالثة

يتبادل الطرفان المتعاقدان الزيارات لأعضاء الهيئة التدريسية والجهازان الإداري والفنى لفرض التدريب أو تبادل الخبرات ويحدد الأعداد والتخصصات ومدة الزيارة بالمراسلات المسبقة ويتحمل الطرف المرسل النفقات كفالة على أن يتم ذلك وفقاً للإجراءات المعمول بها بنظام الاعارات الخاص بهيئة التدريس.

المادة الرابعة

يتبادل الطرفان المتعاقدان الكتب والمطبوعات والدوريات العلمية ونتائج البحث في المجالات العلمية وباللغات التي تخدم الطرفين المتعاقدين ، يكون هذا التبادل مراعياً لقوانين حماية الملكية الفكرية لكلا البلدين .

المادة الخامسة

يتبادل الطرفان المتعاقدان الوفود الطلابية في زيارات علمية وثقافية ويتحمل الطرف المرسل النفقات كافة على أن يترافق ويرأس الوفد الطلابي عضو هيئة تدريسية كمشرف على الزيارة ويتطرق على العدد والمدة في المراسلات المسبقة بين الطرفين المتعاقدين .

المادة السادسة

تسعى كلية السلام إلى توفير منح دراسية لطلبة كلية الكوثر الجامعية تحدد أعدادها حسب الاتفاق بين الطرفين المتعاقدين في الدراسات الأولية والعليا ، على أن تخضع هذه المنح للإجراءات والقواعد المنظمة بشأن المنح الخاصة بالطلبة الوافدين الصادرة من وزارة التعليم العالي .

المادة السابعة

تسعى كلية السلام لقبول الطلبة من كلية الكوثر الجامعية في الدراسات العليا وتخصيص مقاعد للزمالة الدراسية حسب قدرتها واتفاق الطرفين لاحقاً على أن يتم قبول الطلبة طبقاً للقواعد بلائحة الدراسات العليا المعندة بجامعة ازاد الاسلامية .

٢٠١٣/١٩



٢٠١٣/٢٠



**المادة الثامنة**

أولاً - يتم تبادل البرامج التنفيذية المتعلقة بتطبيق هذه المذكرة على التخصصات والنشاطات بهدف تطوير التعاون بين الجامعتين.

ثانياً :- يعين منسق لتنفيذ المذكرة من قبل كلا الطرفين المتعاقدين وهم كل من:

أ- أ.د هادي طارش زبون / كلية السلام الجامعة .

ب- أ.د. علي عدالحسين زوين / عميد كلية الكوت الجامعة .

**المادة التاسعة**

أولاً: تحديد ماهية كل زيارة وعدد الزائرين بموجب مراسلات مسبقة وينتفيق عليها.

ثانياً: في حال إضافة أي فقرة جديدة أو إجراء أو تعديل على النصوص المذكورة يتم الاتفاق على ذلك مسبقاً بين الطرفين المتعاقدين ولا يجوز تعديل أو تجديد هذه المذكرة إلا بموجب الموافقة الصريحة والخطية لكل من الطرفين المتعاقدين ، وذلك بعد موافقة الجهات المختصة .

ثالثاً : أي نشاطات أخرى يتم الاتفاق عليها وفق لبروتوكولات لاحقة بما يخدم طرف في الاتفاق لا تصبح سارية المفعول إلا بعد اتباع الطرق النظامية لإقرارها وموافقة الجهات المختصة .

**المادة العاشرة**

تدخل هذه المذكرة حيز التنفيذ من تاريخ توقيعها من الطرفين المتعاقدين وتبقى سارية المفعول لمدة ثلاثة سنوات ما لم يتقدم أحد الطرفين المتعاقدين بطلب تحريري بانهائها قبل ستة أشهر من تاريخ العمل بها ويتم تجديدها لاحقاً باتفاق الطرفين .

٢٠٢١/٧/١٩



٢٠٢١/٧/١٩



المادة الحادية عشر

في حال حصول خلافات تشكل لجنة من كلا الطرفين المتعاقدين للبت فيها وتحل بالطرق الودية.

المادة الثانية عشر

اعتبار هذه المذكرة إطارا عاما للتعاون ولا يترتب عليه أي التزامات قانونية أو مالية على الطرفين.

المادة الثالثة عشر

عدم ارسال بعثات للخارج ، او البدء في أي اجراءات تنفيذية لأي نشاط في إطار هذا الاتفاق ، الا بعد موافقة الجهات المعنية به لدراسته والافادة بالرأي حيثه .

المادة الرابعة عشر

عدم اجراء أي تعديلات على بنود الاتفاقية الا بعد استطلاع رأي الجهات المعنية والحصول على الموافقات الأمنية اللازمة .

حررت هذه المذكرة في مدينة الكوت وبأربع صفحات بتاريخ 19/3/2022،  
بنسختين اصليتين باللغة العربية ملزمة للطرفين.

والله ولي التوفيق

الطرف الثاني  
كلية السلام الجامدة  
أ.د هادي طارش زبون  
عميد كلية السلام

٢٠٢٢/٣/١٩  
د. سليمان حسنه عما

الطرف الأول  
كلية الكوت الجامدة  
أ.د علي عبدالحسين زبون  
عميد الكلية

٢٠٢٢/٣/١٧

